



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
"СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ" (ДП "СВЦОО")



10024
ДСТУ EN ISO/IEC 17065

СЕРТИФІКАТ ЕКСПЕРТИЗИ ТИПУ

СЕРТИФИКАТ ЭКСПЕРТИЗЫ ТИПА / TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

Зареєстровано в Реєстрі ООВ ДП "СВЦОО" за № UA.TR.012.C.0237-20
Зарегистрирован в Реестре органа по оценке соответствия под № /
Registered at the Record of conformity assessment body under №

Термін дії з 21 квітня 2020 р. по 20 квітня 2030 р.
Срок действия/ Term of validity

Сертифікат видано «Baltur S.p.A.»
Сертификат выдан / Certificate is issued to Via Ferrarese, 10, 44042 Cento (FE), Італія

Продукція Пальники газові торгової марки «BALTUR»,
Продукция / що працюють на природному газі,
Production Категорія приладу - П₂нзвГ,
Тип газу:
G20, тиск подачі - 20 мбар,
G30, тиск подачі - 28 мбар,
G31, тиск подачі - 37 мбар,
запасні частини та комплектуючі до них

8416

Код УКТЗЕД, ДК 016/
Код УКТ ВЭД, ДК 016/
UKT ZED code, DK 016

Код ДКПП/ Код ГКПУ/
DKPP code

Відповідає вимогам Технічного регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі
Соответствует требованиям / (ПКМУ від 04.07.2018 р. № 814), Технічного регламенту з
Complies with the requirements електромагнітної сумісності обладнання (ПКМУ від 16.12.2015 р. № 1077),
ДСТУ EN 676:2014, ДСТУ EN 55014-1:2016 (EN 55014-1:2006; EN
55014-1:2006/A1:2009; EN 55014-1:2006/A2:2011, IDT), ДСТУ EN
55014-2:2017 (EN 55014-2:2015, IDT; CISPR 14-2:2015, IDT), ДСТУ
EN 61000-3-2:2016 (EN 61000-3-2:2014, IDT), ДСТУ EN 61000-3-3:2017
(EN 61000-3-3:2013, IDT; IEC 61000-3-3:2013, IDT)

Виробник «Baltur S.p.A.»
Производитель / Via Ferrarese, 10, 44042 Cento (FE), Італія
Producer

Місце виробництва «Baltur S.p.A.»
Место производства / Via Ferrarese, 10, 44042 Cento (FE), Італія
Place of production

Додаткова інформація Опис моделей міститься в додатках №№ 1, 2 до сертифікату
Дополнительная информация /
Additional information

Сертифікат видано органом з оцінки відповідності ООВ ДП "СВЦОО", Україна,
Сертификат выдан органом оценки соответствия / 03150, м. Київ, вул. Загородня, 15 (юридична адреса),
Certificate is issued by the conformity assessment body 03045, м. Київ, вул. Плещеева, 10 (фактична адреса).
Номер призначеного ООВ № UA.TR.012
Контактний телефон +38044-360-80-98, +38044-259-46-24

На підставі Протоколу № 71/20 ВПОВ від 31.03.2020 р. ВЦ ДП «СВЦОО» (№ 2Н122
На основании / від 28.09.2018 р.), звіту про оцінку № 44/20 від 15.04.2020 р.; висновку
On the grounds of № 44-Р/20 від 15.04.2020 р.

Керівник органу з оцінки відповідності
Руководитель органа по оценке соответствия /
Director of the conformity assessment body

А.П. Олєфіренко



Цілісність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:
Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:
Integrity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo.kiev.ua



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ» (ДП «СВЦОО»)



10024
DСТU EN ISO/IEC 17065

ДОДАТОК ДО СЕРТИФІКАТУ ЕКСПЕРТИЗИ ТИПУ

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ЭКСПЕРТИЗЫ ТИПА / ATTACHMENT TO THE TYPE EXAMINATION CERTIFICATE
№ 1

Зареєстровано в Реєстрі ДП «СВЦОО» за №

UA.TR.012.C.0237-20

Зарегистрирован в Реестре органа по оценке соответствия под № /
Registered at the Record of conformity assessment body under №

Пальники газові торгової марки «BALTUR», що працюють на природному газі:

Серія BTG, моделі: (3..., 3.6..., 6..., 11..., 12..., 15..., 20..., 28...),
модифікації: (P, LX, ME), виконання з подовженою головкою (L...);

Серія SPARKGAS, моделі: (30, 30 W, 30P, 30P W);

Серія TBG, моделі: (35..., 45..., 60..., 80LX..., 85..., 110LX..., 120..., 140LX..., 150..., 200LX..., 210...,
260..., 260LX..., 360..., 360LX..., 450LX..., 490..., 510LX..., 550..., 600..., 650LX..., 690..., 750LX...,
790..., 800..., 900..., 1100..., 1200..., 1400..., 1400LX..., 1600..., 1600LX..., 1800..., 1800LX..., 2000...,
2000LX...), модифікації: (P, MC, ME, PN, PV, ME V, ME V O2, ME V CO, FGR), виконання
з подовженою головкою (L...);

Серія BGN, моделі: (300..., 350..., 450..., 510...),
модифікації: (MC, ME, ME V, ME V O2, ME V CO);

Серія GI, моделі: (500..., 700...),
модифікації: (MC, ME, ME V, ME V O2, ME V CO);

Серія BPM, моделі: (10..., 40..., 90..., 140..., 200..., 300..., 350..., 450..., 500..., 650..., 800...),
модифікації: (W, EVO);

Серія IB, моделі: (350..., 550..., 650..., 850..., 1200..., 1400..., 1600..., 1800..., 2000..., 2400...),
модифікації: (G, P, B), виконання (MC, ME, PN, ME V, ME V O2, ME V CO, FRG);

Серія TS, моделі: (0 GL, 0GN-D, 1 GL, 1GN-D, 2 GL, 2GN-D, 3GL, 3GN-D);

Серія TBR, моделі: (4..., 6..., 9..., 12..., 16..., 20..., 26..., 32..., 38..., 44..., 50...);
модифікації: (G, P, B), виконання (MC, ME, PN, ME V, ME V O2, ME V CO, FRG);

В комплекті з:

газовою арматурою:

серії MM, моделей: (065, 403, 405, 407, 410, 412, 415, 420, 822, 20.065, 20.503, 40.065, 40.080, 40.100,
40.125, 40.150);

серії MS, моделей: (4040, 5050, 2020, 2525, 3232, 5065, 6565, 8080, 100100);

серії MV, моделей: (15, 20, 15B, 20B, 25B, 40B, 15D, 20D, 25D, 40D);

серії PM, моделей: (065, 403, 405, 407, 410, 412, 415, 420, 822, 20.065, 20.503, 40.065, 40.080, 40.100,
40.125, 40.150);

серії BM, моделей: (065, 403, 405, 407, 410, 412, 415, 420, 822, 20.065, 20.503, 40.065, 40.080, 40.100,
40.125, 40.150);

Керівник органу з оцінки відповідності

Руководитель органа по оценке соответствия /
Director of the conformity assessment body

М.П. / Stamp
Сертифікаційний код 14315701



А.П. Олєфіренко

Чинність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:
Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:
Validity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo.kiev.ua



ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«СЕРТИФІКАЦІЙНИЙ ВИПРОБУВАЛЬНИЙ ЦЕНТР
ОПАЛЮВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ» (ДП «СВЦОО»)



10024
DCTV EN ISO/IEC 17065

ДОДАТОК ДО СЕРТИФІКАТУ ЕКСПЕРТИЗИ ТИПУ

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ЭКСПЕРТИЗЫ ТИПА / ATTACHMENT TO THE TYPE EXAMINATION CERTIFICATE
№ 2

Зареєстровано в Реєстрі ДП «СВЦОО» за № UA.TR.012.C.0238-20
Зарегистрирован в Реестре органа по оценке соответствия под № /
Registered at the Record of conformity assessment body under №

серії BS, моделей: (4040, 5050, 2020, 2525, 3232, 5065, 6565, 8080, 100100);

аксіальними компенсаторами, серії BTGA, артикули: (97029999, 97039999, 97049999, 97059999, 97069999, 97079999, 97089999, 97099999, 97109999, 97119999, 97129999);

регуляторами тиску, серій: BTFR/0.5, BTFR/10, BTR/5CE, BTR/1, BTFR/5CE, BTFR/1, BTFR/2, BTR/1, BTRF/2, BTFR/5, BTR/5, ITR артикули: (97390810, 97390820, 97390830, 97390840, 97390850, 97390860, 97390370, 97390380, 97390946, 97390956, 97390966, 97390576, 97390586, 97390410, 97390420, 97390390, 97390616, 97390626, 97390637, 97392010, 97392020, 97392030, 97392040, 97392050, 97392060, 97392070, 97392080, 97392090, 97392100, 97392110, 97392210, 97392220, 97392230, 97392240, 97392250, 97392260, 97392270, 97392280, 97392290, 97392310, 97392320, 97392330, 97392340, 97392350, 97392360, 97392370, 97392380, 97392390, 97392410, 97392420, 97392430, 97392440);

регуляторами високого та середнього тиску, серії PRU, моделей: 100, 470, 795, 2.100, 4.700 артикули: (69850020, 69850021, 69850022, 69850023, 69850024);

фільтрами, серій: BTF, BTF/6, артикули: (97410001, 97410002, 97410003, 97410004, 97410005, 97410006, 97419999, 97429999, 97439999, 97449999, 97459999, 97410010, 97410011, 97410012, 97410013, 97410014, 97410015);

блоками контролю герметичності, серій: VPS, LDU, артикули: (98000100, 9800010, 98000102, 98000104);

кульовими кранами, серії BTVS, артикули: (97679999, 97689999, 97699999, 97709999, 97719999, 97729999, 97739999, 97749999, 97759999, 97769999, 97779999, 97789999);

перехідниками, артикули: 96000001, 96000002, 96000003, 96000004, 96000005, 96000006, 96000007, 96000008, 96000009, 96000010, 96000011, 96000012, 96000013, 96000014, 96000028, 96000031, 96000032, 96000035, 96005006, 96005005, 96005002, 96005007, 96005003, 96005004, 96005008, 96005009;

регуляторами потужності, серій: LCM 100, LC3, артикули: (98000055, 98000056, 98000057, 98000058, 98000059);

датчиками температури, артикули: (98000023, 98000021, 98000022, 85060070, 98000061);

датчиками тиску, артикули: (98000045, 98000046, 98000047, 98000048, 98000049);

реле максимального тиску газу, артикул 98000352;

нагрівальним елементом для приводів SKP, артикул 0005090327;

клапаном скидання в атмосферу, артикул 98000334.

Керівник органу з оцінки відповідності

Руководитель органа по оценке соответствия /
Director of the conformity assessment body

М. С. Ставр
Сертифікаційний
код 14315701

А.П. Олєфіренко

Чинність сертифіката можна перевірити в базі даних органу з оцінки відповідності, що розміщена на:
Действие сертификата можно проверить в базе данных органа оценки соответствия, размещенной на:
Validity of the Certificate can be checked on the base of data of the conformity assessment body, which is loaded at:

www.svcoo.kiev.ua